

*copy deposited N° 4357*

1873-74

14

# GUIDE

DU

## Village de Longueuil.

N. MARCHAND,

*EDITEUR PROPRIETAIRE.*

1873-74

## Longueuil Directory.

N. MARCHAND,

*EDITOR AND PROPRIETOR.*

*Enregistré conformément à l'Acte du Parlement du Canada, en l'année mil huit cent soixante et treize par Narcisse Marchand, au bureau du Ministre de l'Agriculture.*

**MAISON STE. CATHERINE,**

**ENSEIGNE DE LA BOULE TRICOLERE.**

---

**SENECAL & HURTEAU,**

IMPORTATEURS DE

**Marchandises Seches,**

**Francaises, Anglaises et Americaines,**

**EN GROS ET EN DETAIL.**

**343 Rue Ste. Catherine,**

**MONTREAL.**

---

**CONDITIONS : ARGENT COMPTANT.**

**UN SEUL PRIX.**

# PREFACE.

—:0:—

Dans un temps où le village de Longueuil acquiert plus d'extension et d'importance, j'ai cru qu'il ne serait pas inutile aux étrangers, comme à ceux qui en font leur séjour, de leur présenter un Guide qui peut leur donner en quelques pages les noms des chefs de toutes les familles, ainsi que de ceux qui exercent quelque profession, art ou métier, et leur résidence respective.

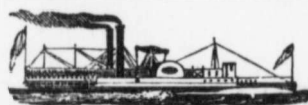
Ce Guide est un travail tout-à-fait nouveau et qui n'a d'autre précédent que le Guide incomplet qu'on trouve dans le "Dominion Directory de 1870."

J'ai donc cru rencontrer les vœux du public, en général, en entreprenant cette tâche. Beaucoup de dépenses et peu de chance de succès, voilà peut-être le sort qui m'attend dans ce travail; cependant je n'ai épargné ni soins ni recherches pour le mener à bon terme, et je serai suffisamment récompensé si je puis être de quelque utilité par cette nouvelle entreprise.

N. MARCHAND,

*Editeur Propriétaire.*

1873



1873

# COMPAGNIE DE NAVIGATION DE LONGUEUIL.

Le et après le 1er de JUILLET, jusqu'à avis contraire, les Vapeurs "LONGUEUIL" et "MONTARVILLE" feront le service suivant :

## VAPEUR "LONGUEUIL"

### SEMAINE.

De Longueuil :	De Montréal :
5 A. M.	5½ A. M.
6 "	6½ "
7 "	7½ "
8 "	8¼ "
8½ "	8¾ "
9 "	9½ "
10 "	10½ "
11 "	11½ "
12 P. M.	12½ P. M.
1 "	1½ "
2 "	2½ "
3 "	3½ "
4 "	4½ "
5 "	5¼ "
5½ "	5¾ "
6 "	6¼ "
6½ "	6¾ "
7 "	7½ "

### DIMANCHE.

De Longueuil :	De Montréal :
8½ A. M.	9 A. M.
12 P. M.	12½ P. M.
1 "	1½ "
1¾ "	2¼ "
2½ "	3 "
3¼ "	3¾ "
4 "	4½ "
5 "	5½ "
6 "	6½ "
7 "	7½ "

## VAPEUR "MONTARVILLE"

### DIMANCHE.

De Longueuil :	De Montreal :
12½ P. M.	(Quai Bonsecours) 1½ P. M.
1¾ "	2¼ "
2¾ "	3½ "
4½ "	4¾ "
5½ "	5¾ "
6½ "	6¾ "

**OVIDE DUFRESNE, Fils,**  
*SECRETÁIRE.*

# DIRECTOIRE ALPHABETIQUE,

1873-74

---

- Achim Isaï, cultivateur, 174, Chemin Chambly.  
Adams James D., Grocer, 20 St. Jean.  
Alexander Charles, M. Confectionner, River Shore.  
Allard J. B., 2me Rue Commune.  
Allard Vve Etienne, 93 St. Charles.  
Allard Urgèle, journalier, 93 St. Charles.  
Arcan Noé, fondeur, St. André.  
Archambeault Pierre, 184, 2me rue Commune.  
Arpin Louis, navigateur, 116 St. Charles.  
AUBERTIN AUGUSTIN, entrepr., conseiller, 271 St. Laurent.  
Aubertin Louis N. journalier, 133 Bord de l'eau.  
Aubin Rev. Joseph, prêtre vicaire, St. Charles.  
Audette Pierre, journalier, 240 Grant  
Bacanal Eugène, jockey, Chemin Chambly.  
Bachand Antoine, menuisier, 337 St. Laurent.  
Bariteau Hyacinthe, journalier, 226 Chemin Chambly.  
Bariteau Marie, couturière, 226 Chemin Chambly.  
Barton J. C. accountant 12 St. Sylvestre  
Beatic R. 163 Chambly Road.  
Baulac Eugène, mouleur. 258 Grant.  
Beaudry Auguste, Hotellier, 283 Chemin Chambly.  
Belaire Olivier. journalier 153 St. André.  
Belaire Vve 115 St. Charles.  
Beland Joseph, journalier, 2me rue Commune.  
Beland Xavier, Ire rue Commune.  
Benard Antoine, journalier, 275 Ste. Caroline.  
Benard Antoine, journalier, Chemin Chambly.  
Benard Charles, Bourgeois 284 Chemin Chambly.  
Benard Michel, journalier, St. André.

---

MICHEL FAVREAU,  
MENDISIER ENTREPRENEUR,

73 RUE ST. ALEXANDRE,  
LONGUEUIL.

---

MICHEL FAVREAU,  
Painter Contractor,

73 St. Alexandre Street,  
LONGUEUIL.

Benard Dme Vve. François St. André.  
Benoit André, menuisier, 84 St. Charles.  
Bersmith, artist, 253 St. Laurent.  
Beverly Mlle., St. Elizabeth.  
Birtz Louis, Charretier, St. Thomas.  
Birtz Pierre, Bourgeois, St. Elizabeth.  
Bissonnette Amable, cordeur, 40 St. Thomas.  
Bissonnette Vve. Adeline, grocerie, 267 Grant.  
Blaky John, civil engineer, 355 St Sylvestre.  
Blain Louis, emp. G. T. R. 236 St. Laurent.  
Blain Edouard, charretier, 120 St Etienne.  
Blain Zotique, boucher, 120 St. Etienne.  
Bonesina Joseph, Bourgeois, 29 St. Charles.  
Bonnevillle Charles, Charpentier, 362 Avenue Guilbault.  
Bonneville Simeon, entrepreneur, 362 Avenue Guilbault.  
Bonoyer François, journalier, 157 St. André.  
Boscovitz Frederick, 129 Bord de l'eau.  
Bourdon Capitaine Charles, 85 St. Charles.  
Bourdon Delle Eméline, couturière 33 St. Thomas.  
Bourdon Francé, journalier 83 St. Thomas.  
Bonrdon Delle. Joseph, St. Charles.  
Bourdon Joseph, cordeur, 336 St. Laurent.  
Bourdon Narcisse, poissonnier 57 St. Jacques.  
Bourdon Louis, menuisier, St. Elizabeth.  
Bourdon Louis, journalier, 40 St. Thomas.  
Bourdon Louis, masson, 45 St. Thomas.  
Bousquet Bruno, masson, 72 St. Alexandre.  
Bousquet Christophe, masson, 72 St. Alexandre.  
Bousquet Christophe, masson, 306 St. Thomas.  
Bousquet Hubert, commercant, 251 St. Laurent.  
Bousquet Dme. Hubert modiste 251 St. Laurent.  
Bousquet Stanislas, brickleur, 89 Grant.  
Bousquet Xavier, tonnellerie, St. Jean.  
Bouthillier Adolphe, peintre, 13 St. Charles.  
Bouthillier Alexis, mouleur, 30 St. Thomas.  
Bouthillier Clément, menuisier, 172 Chemin Chambly.  
Bouthillier Edmond, teneur de livre, 172 Chemin Chambly.  
Bouthillier Joseph, poissonnier 45 St. Thomas.  
Bouthillier Joseph, emp. G. T. R., 13 St Charles.  
BOUTHILIER J. A. marchand, 79 St. Charles.  
Bouthillier Joseph, poissonnier, 30 St. Thomas.  
Bouthillier Frederick, peintre, St. Elizabeth.  
Bourduas Filias, cultivateur, 142 St. Antoine.

---

**J. A. BOUTHILLER,**  
**Marchand d'Epicerie,**  
**VINS, LIQUEURS,**  
**Marchandises Seches**  
**ETC., ETC.,**

**Coin des rues St. Charles et St. Alexandre,**


**LONGUEUIL.**

---

J. A. B. a l'honneur d'annoncer à ses nombreuses pratiques et au public en général, qu'il a constamment en mains un Assortiment des plus variés de toutes sortes de

**Marchandises Sèches, Groceries, etc.**

---

 *Effets livrés à domicile à toute heure,*



- Boy Jimmy, charretier 307 St. Thomas.  
 Brais Pierre, N. P., rés. 283 Chem. Chambly, bur. 100 Charlotte.  
 Brault Alexandre, N. P., 171 Chemin Chambly.  
 Brault F. X. commis 15 St. Charles.  
 Brault Godfroid, journalier, 15 St Charles  
 Brault Napoleon, N. P., 171 Chemin Chambly.  
 Bréard Henri, charpentier, 334 St. Jean.  
 Bréard Stanislas, journalier, 40 St Thomas.  
 Bréchu J. B. charretier, 316 St. Jean  
 Brewster Charles, M. D., dentiste, Grand Trunk Avenue.  
 Bricault Emérance, 339 St Elizabeth.  
 Bricault Delle. Ordina 339 St Elizabeth.  
 Brien Honoré, journalier, 200 Chemin Chambly.  
 Brissette Alphonse, charretier, 84 St. Charles.  
 Brisette Antoine, cultivateur, 142 St. Antoine.  
 Brissette Gabrielle, charretier, St. Laurent  
 Brissette Xavier, cultivateur, St. Charles.  
 Brodeur Isidore, horloger 247 St. Alexandre.  
 Brosseau Delle. Agnes, couturière, 284 Chemin Chambly.  
 Brosseau Isidore, ouvrier 284 Chmin Chambly.  
 Brosseau Isidore, emp. G. T. R., 199 Chemin Chambly.  
 Brunelle Arthur, cordonnier, 252 St. Laurent.  
 Brunelle Cléophas, cordonnier, 252 St Laurent  
 Brunelle Vve. Zoé, Bord de l'eau.  
 BUREAU d'ENREGISTREMENT, 288 Chemin Chambly,  
 N. Mignault, régistrateur.  
 BUREAU SEIGNEURIAL, 63 St. Charles, I. Coote Agent.  
 Burelle Dme. Vve. 238 St. Laurent.  
 Buteau Adolphe, écrivain 352 rue Longueuil.  
 Butler Thomas lawyer River Shore.  
 Campbell John merchant tailor 7 Brick Road.  
 Campbell Robert of R. Campbell & Co., 138 Bord de l'eau.  
 Candlish Charles, coin de la rue St. Jacques et Longueuil.  
 Carrière Adelard, commis, St. Charles.  
 Carrière Alfred, Bedeau, St. Charles.  
 Carrière Edouard, peintre, St. Charles.  
 Carrière Napoleon, peintre, 233 Chemin Chambly.  
 Carsly Samuel, merchant, 10 St. Charles.  
 CHAGNON JOSEPH, Grocer, 173 Chemin de Chambly,  
 résid. 172 Chemin de Chamby.  
 Chagnon Napoleon, commis, 173 Chemin de Chambly.  
 Charbonneau Cyrille, patissier, 239 St Laurent.  
 Charbonneau Emilien, mouleur, 43 St. Thomas.

---

# HOTEL ST. LAURENT,

**1½ RUE ST. CHARLES,**

*JOSEPH PATENAUDE, - PROPRIETAIRE.*

Mr. J. P. si bien connu du public, vient d'ouvrir l'hotel ci-dessus, et tient une maison de pension de première classe.

---

# Hotel du Peuple,

*Ancien Etablissement bien connu du public,*

Coin de l'Avenue Guilbault et Rue St. Charles,

*ETIENNE DEMERS, Proprietaire.*

---

# Hotel Montarville

AU DEBARCADERE DES VAPEURS TRAVERSIERS,

N<sup>o</sup>. 1 RUE ST. CHARLES,

*JOSEPH RICHARD, PROPRIETAIRE,*

Mr. J. R. sollicite le public à visiter sa maison de pension.

---

# TERRAPIN LONGUEUIL,

*COIN DES RUES ST. THOMAS ET ST. CHARLES,*

**E. S. GIBAUT, - - Proprietaire.**

Ce Monsieur à le plaisir d'annoncer à ses amis et au public, qu'il vient d'ouvrir ce spacieux hotel. Plusieurs chambres sont disponibles aux pensionnaires.

- Charbonneau Dme. Marceline 247 St. Alexandre.  
 Charbonneau Vve. Pierre, 43 St. Thomas.  
 Charbonneau Toussaint poissonnier, 7 St. Alexandre.  
 Charbonneau Thomas, mouleur, 43 St. Thomas.  
 Charbonneau Charles, cultivateur, 227 Chemin Chambly.  
 Charron Charles, cultivateur, 227 Chemin Chambly.  
 Charron Hubert, bourgeois, 245 St. Alexandre.  
 Charron, Veuve J. Bte., St. Thomas.  
 Charron Narcisse, poissonnier, 276 Ste. Caroline.  
 Charron Philippe, poissonnier, 43 St. Thomas.  
 CHERRIER ADOLPHE, écrivain conseiller, 241 Grant.  
 Cherrier Dme. A. B., St. Laurent.  
 Chicoine Alphonse, 265 Grant.  
 Chicoine Edouard, père, charretier, 265 Grant.  
 Chicoine Edouard, mouleur, 262 Grant.  
 Cochrane M. S., asst. book-keeper, Longueuil Terrapin.  
     St. Charles St.  
 Cochrane G. W., salesman Longueuil Terrapin, St. Charles St.  
 Chochue François X. agent d'assurance, St. Jean  
 Collège Industriel de Longueuil, 98 rue St. Charles; Rev. Frère  
     Cyprien, Directeur.  
 Collin Adolphe, boucher, 285 Chemin Chambly.  
 Collin Joseph, journalier, 114 St. Charles  
 Collin Laurent, boucher 112 St. Charles.  
 Collin Olivier, boucher, 230 Chemin Chambly.  
 Comptois Charles, journalier, 69 St. Alexandre.  
 Comptois Dme. Charles, maison de pension, 69 St. Alexandre.  
 Comptois Delle. Emérance, 92 St. Charles.  
 Comptois Joachim, journalier, 176, 3ème rue commune.  
 Coote Isaac, agent seigneurial, 63 St. Charles.  
 Cookson Sether, book-keeper, No. 2 Brick Road.  
 Cooper Charles, comm. traveller, 230 St. Jean.  
 Cooper William, boots and shoes wholesale, No. 3 Brick road.  
 Corneille Charles, 139 Bord de l'eau.  
 Coté Vve. Narcisse, Chemin Chambly.  
 Cotté Henri, caissier, 10 St. Sylvestre.  
 Currie F. P., hardware merchant, No. 4 Brick Road.  
 Cusson Alfred, père, modeleur, 42 St. Thomas.  
 Cusson Alfred, fils, mouleur, 42 St. Thomas.  
 Cyprien Rev. Frère, Directeur du collège industriel de Longueuil.  
 DAIGNAULT COLONEL TOUSSAINT, Ecr., 256 Grant.  
 Daignault Hubert, boucher, 264 Grant.  
 Dandurand Octave, jardinier, 300 Grant.

# A. PILON & CIE.

IMPORTATEURS DE

**Marchandises Françaises, Anglaises  
et Américaines,**

**En Gros et en Detail,**

**377<sup>1</sup>/<sub>2</sub> RUE STE. CATHERINE 377<sup>1</sup>/<sub>2</sub>**

*(Entre les Rues Amherst et Jacques-Cartier)*

*(Près de l'Asile de la Providence)*

**MONTREAL.**

EN GRANDE VARIÉTÉ :

Chapeaux, Rubans, Fleurs Françaises, Plumes Autriches  
et Vautour, Dentelle de Fil, Velours de Soie,

Gros de Naple, noir et de couleurs,

Châles et Echarpes, Gants

de Kid Alexandre,

Collet en Fil,

Tweeds, Draps, Casimires Noir, Cravates, Gants,

Parapluies en Serge et en Soie, Chapeaux,

Chemises de toute sorte et toute autre

Marchandise concernant

cette branche.

Toujours à des prix déifiant toute compétition.

**Venez visiter notre établissement avant  
d'acheter ailleurs.**

- Daragon Abraham, charretier, 356 St. Sylvestre.  
 Davidson Léo, lawyer, Léonora Cottage, Brick Road.  
 Davignon Pierre. M. D., 101 Charlotte.  
 Davignon Wolfred, N. P. et professeur de musique,  
 101 Charlotte.  
 Decelle Antoine, emp., 199 Chemin Chamby.  
 Defoy Edmond, employé à l'accise, 352 Longueuil St.  
 Delage Alexis, menuisier, 261 Grant.  
 Delage Joseph, maçon, Chemin Chambly  
 Delage Octave, menuisier, 84 St. Charles.  
 Delage Michel, charpentier, 191 2me Rue Commune.  
 Délorme Jean Bte., père, journalier, Chemin Chambly.  
 Délorme Jean Bte., fils, journalier, Chemin Chambly.  
 Délorme Eucher, journalier, Chemin Chambly.  
 Délorme Ovidas, journalier, Chemin Chambly.  
 Demers Etienne, hôtelier, 6 St. Charles.  
 Demers Auguste, bourgeois, 29 St. Charles.  
 Demers Edouard, bourgeois, 29 St. Charles.  
 Denis Pierre, cultivateur, 2me rue Commune.  
 Deslauriers Clotilde, Vve. J. Bte., 242 Grant.  
 Deslauriers Jean Bte., charretier, Grant.  
 Deslauriers Délima, couturière, Grant.  
 Deslauriers Euphrosine, couturière, Grant.  
 Déniger Charles, menuisier, 66 St. Charles.  
 Déniger Dme. Charles, modiste, 66 St. Charles.  
 Desnoyers Onésime, Boulanger, Rue St. Antoine.  
 Désormier Joseph, journalier, 298 Grant.  
 Despins Delle. Marguerite, 85 St. Charles.  
 Desrochers Hubert, commerçant, 284 Chemin Chambly.  
 Dick Samuel, artist, 37 St. Thomas St.  
 Dillen John, wholesale grocery, Brick Road.  
 Donelly John, Chemin Chambly.  
 Dubuc Alexis, forgeron, 290 Chemin Chambly.  
 Dubuc Sylvain, cultivateur, 360 Avenue Guilbault.  
 Dubuc Toussaint, commerçant de bois, 270 St. Laurent.  
 Dubuc Vve. Augustin, 121 St. Etienne.  
 Dubuc Delle. Rose, couturière, 121 St. Etienne.  
 Dubuc Delle. Malvina, couturière, 121 St. Etienne.  
 Dubuc Vve. Toussaint, 87 St. Charles.  
 Dubuc Luc, cultivateur, 162 St. André.  
 Dubuc Joseph, mouleur, 345 Rue Longueuil.  
 Dufort Auguste, Charretier, 339 Ste. Elizabeth.  
 Dufort Marcel, Bourgeois, 254 St. Laurent.

---

**J. U. MARCHAND**  
**Operateur du Telegraphe**

**PHOTOGRAPHE**

**Professeur de Musique, etc.**

**81 RUE ST. CHARLES,**  
**LONGUEUIL.**

—o—

Pour la commodité des amis et du public, il a ouvert un

**Salon de Rafrachissement,**

**BONS-BONS, ETC.**

ainsi que divers Articles de Fantaisie.

—o—

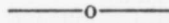
Les Amateurs de **CIGARES** et de bons  
**TABÀCS** feront bien de rendre une visite à son  
établissement.

- Dufresne Ovide, fils, commerçant, 171 Chemin Chambly.  
 Dufresne Ovide, père, commerçant, Chemin Chambly.  
 Dufresne Candide, commis, Chemin Chambly.  
 Dulude Pierre, journalier, 105 Chemin Chambly.  
 Dulude Vve Louis, rue Ste. Elizabeth.  
 Dulude Xavier, journalier, 320 St Jean.  
 DUMOUCHEL HON. | EANDRE, sénateur, 80 St. Charles.  
 Duval Louis, menuisier, 257 Grant.  
 Duval Théophile, Charretier, 298 Grant.  
 Duval Joseph, commerçant de bois, 15 St. Charles.  
 DYON ALFRED, marchand, coin des rues St. Charles et  
 St. Thomas.  
 Edson Allan, artist, St. Jean St.  
 Evans Frederick, W. insurance office, G. T. Avenue.  
 Evans J. J., com. merchant, 16 St. Alexandre.  
 Evans Thomas, insurance agent, 134 Bord de l'eau.  
 Fausse Adolphe. Vétérinaire, 14 St. Charles.  
 Fausse J. Bte., charretier, 255 Grant.  
 Fausse Joseph, journalier, Chemin Chambly.  
 Fausse Pierre, maréchal, 255 Grant.  
 Fausse Wilfrid, 99 St. Charles.  
 Favreau Eusèbe, menuisier, St. Laurent.  
 Favreau Ernest St. Laurent.  
 Favreau Jean Bte. Cultivateur, 358 St. Sylvestre.  
 Favreau Joseph, cultivateur, Ste. Elizabeth.  
 Favreau Joseph, menuisier, 337 St. Laurent.  
 Favreau Louis, Ste. Elizabeth.  
 FAVREAU MICHEL, menuisier et entrepreneur, 73 St. Alex'dre  
 Favreau Vve. Narcisse, 240 Grant.  
 Félix Vve., 195 2me rue Commune.  
 Feller Institute, Chs. Roux. principal, Grant.  
 Filie Adélar, commerçant, 311 St. Thomas.  
 Filie Jean Bte. Bourgeois, 311 St. Thomas.  
 Fonrouge Alexis gardien de barrière, 229 Chemin Chambly.  
 Fonrouge Elima, couturière, 229 Chemin Chambly.  
 Fonrouge Florestine, couturière, 229 Chemin Chambly.  
 Fonrouge Toussaint, journalier, 117 St. Charles.  
 FONDERIE DE LONGUEUIL, Dubuc & Riendeau, prop.,  
 361½ Avenue Guilbault.  
 FONDERIE CANADIENNE DE LONGUEUIL, H. Mignault,  
 prop., Ste. Elizabeth.  
 FONDERIE DE LONGUEUIL, G. Larocque, Ecr., prop.  
 Ste. Elizabeth.

---

A. AUBERTIN  
**Joiner and Contractor**

**271 ST. LAWRENCE STREET**  
**LONGUEUIL.**



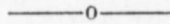
Mr. A. A. keeps all the time men and materials for Jobs, viz. :—Woods, Stones, Paintings, Plasters, &c. Will complete all kinds of Work in short time.

N. B.—Can give best references.

---

***VIGER & CIE.***

**No. 99 Rue St. Charles**  
**LONGUEUIL**



Les soussignés invitent leurs pratiques et le public en général à venir visiter leur assortiment complet en fait de **Groceries, Marchandises Sèches, Vins, Liqueurs, Quincailleries, Chaussures, etc.**

**VIGER & CIE.**

*Marchandises livrées à toute heure.*



- Fontaine Vve. Hubert, grocerie, 294 Chemin Chambly.  
 Follenus James, professor, St. Laurent St.  
 FORTIER A1 FKED, M. D., pharmacien, 95 St. Charles.  
 Foster Edward, clerk, 76 St. Alexandre.  
 Foster James, Broker, St. Alexandre.  
 Foster Miss A., 76 St. Alexandre.  
 Foster William, clerk, 76 St. Alexandre.  
 Fournier Vve. Joseph, 261 Grant.  
 Gadouas Alexis, journalier, 2me rue Commune.  
 Gadouas Alexis journalier, Chemin Chambly.  
 Gadouas Laurent, sellier, 200 Chemin Chambly.  
 Gadouas Julien, sellier, 7 St. Charles.  
 Gadouas Marie-Louise, 200 Chemin Chambly.  
 Gareau Louis D., père, commis G. T. R., 111 St. Charles.  
 Gareau Louis D., écrivain, 111 St. Charles.  
 Gariépy Adolphe, ingénieur, 175 Chemin Chambly.  
 Gariépy Alfred, marchand, 246 St. Alexandre.  
 Gariépy George, ingénieur, 279 Ste. Caroline.  
 Gariépy Joseph, bourgeois, 292 Chemin Chambly.  
 Gariépy Médéric, boucher, 50 St. Jacques  
 GARIÉPY OCTAVE, forgeron, St. Charles.  
 Gariépy Xavier, menuisier 250 St. Charles.  
 Garth Henry, plumber, St. Elizabeth.  
 Gauthier Antoine, journalier, 2me rue Commune.  
 Gauthier Vve. Aurélie, 2me rue Commune.  
 Gauthier Dme. François, 45 St. Thomas.  
 Gauthier Joseph, journalier, 183 2me rue Commune.  
 Gear Henry J., merchant, 75 St. Alexandre St.  
 Geoffrion Pierre, journalier, 329 Ste. Elizabeth.  
 GIBAUD E. S., Hotellier, prop. de "Longueuil Terrapin,"  
 coin des rues St. Thomas et St. Charles.  
 Gibaud Théodule, commis, St. Charles.  
 Girard Vve. Emilie, 96 St. Charles.  
 Girard George, bourgeois, 61 St. Jacques.  
 Girard Delle. Milina, 96 St. Charles.  
 Glackmayer Henry, 6 Brick Road.  
 Glenny Jacques, peintre; résidence, 156 St. André; boutique,  
 154 St. André.  
 Goguet Augustin, charretier, 342 Ste. Elizabeth.  
 Goguet Etienne, Charretier, 342 St. Elizabeth.  
 Goguet François, commerçant, 39 St. Thomas.  
 Goguet Joseph, N. P., 92 St. Charles.  
 Goguet Toussaint, journalier, Chemin Chambly.

---

**NAPOLEON CARRIERE,**  
**PEINTRE,**  
**No. 104 Rue St. Charles,**  
**LONGUEUIL.**

M. Carrière se charge de peindre toute espèce de bâtisses, ainsi que les voitures aux plus bas prix.

---

**NAPOLEON CARRIERE**  
**HOUSE AND CARRIAGE PAINTER,**  
**ST. CHARLES ST.,**  
**LONGUEUIL.**

---

**JOSEPH CHAGNON,**  
**EPICIER,**  
**No. 173 CHEMIN CHAMBLY,**  
**LONGUEUIL.**

---

M. Chagnon invite ses amis et le public en général à visiter son magasin d'Épicerie, Vins, Liqueurs, etc., etc.

---

**FREDERIC BOUTHILLIER,**  
**HOUSE PAINTER, PAPER-HANGER & COLORER,**  
**ST. ELIZABETH, ST.,**  
**LONGUEUIL.**

- Goodacre E. B., 168 Chambly Road.  
 Grignon Gilbert, charpentier, St. Sylvestre.  
 Gross F., 353 Longueuil St.  
 Guertin Azarie, commis, 283 Chemin Chambly.  
 Guertin Dme. Narcisse, grocerie, 197 Chemin Chambly.  
 Guertin Henri, menuisier, 110 St. Charles.  
 Guertin Narcisse, grocerie, 238 St. Laurent.  
 Handfield, commis, 79 St. Charles.  
 Hankay F., 168 Chambly Road.  
 Hawksly F., 168 Chambly Road.  
 Hébert Xavier, journalier, St. Jean.  
 Hébert Wilfrid, journalier, St. Laurent.  
 Hébert Hypolite, charretier, 7 St. Charles.  
 Hicks Charles H., silver-smith and plater, St. Elizabeth.  
 Holden H. A., insurance office, 53 St. Jacques.  
 Holmes Major, 67 St. Charles.  
 Huet dit Dulude Antoine, journalier, St. Thomas.  
 Hugron Louis, journalier, 198 Chemin Chambly.  
 Hurteau Pierre, N. P., 139 St. Antoine.  
 HURTEAU LIEUT. COL. ISIDORE, J. P., N. P., A. P. et  
 agent d'assurance, 100 Charlotte.  
 Jodoin Amable et fils, marchand, 62 St. Charles.  
 Jodoin Amable, commerçant, 308 St. Thomas.  
 JODOIN AUGUSTIN PIERRE, Maire, 64 St. Charles.  
 Jodoin Capitaine Ferdinand, 14 St. Charles.  
 Johnson Dme. Guillaume, 17 St. Charles.  
 Jones Richard, 361 Avenue Guilbault.  
 Jopling Th. E., 168 Chambly.  
 Judah Thomas S., lawyer, 28 St. Charles.  
 KERNICK GEORGE H., clerk, councillor, Elm Cottage 47  
 St. Charles. St.  
 Keok Edward, coachman, corner St. Charles and Grant St.  
 Kohl G. A., 168 Chambly Road.  
 Kinnear A., 168 Chambly Road.  
 Labelle Delle. Rosana, couturière, Ste. Elizabeth.  
 Labonté Jean Bte., cultivateur, 3 St. Charles.  
 Labonté Pierre, charretier, 3½ St. Charles.  
 Lacoste Olivier, voiturier, 199 Chemin Chambly; résidence,  
 61 St. Jacques.  
 Lacroix André, forgeron, 15 Forgeron.  
 Lacroix Médéric, clerc du marché, St. Charles.  
 Ladouceur François, boucher, 239 St. Laurent.  
 Lagrade Denis, machiniste, 8 St. Charles.

---

***CAMILLE PROVOST,***  
**Menuisier Entrepreneur,**  
81 RUE ST CHARLES,  
LONGUEUIL.

---

***CAMILLE PROVOST,***  
JOINER & CONTRACTOR,  
**81 ST. CHARLES STREET,**  
LONGUEUIL.

---

**CHARLES A. PRATT, M.D.V.,**  
No. 110 Chemin de Chambly,  
***LONGUEUIL.***

---

**ETIENNE DEMERS,**  
HOTELLIER,  
**No. 45 RUE STE. MARIE,**  
MONTREAL.

- Lahaise François, boulanger, 281 St. Laurent.  
 Lalumière Etienne, menuisier, St. André.  
 Lalumière Etienne, marchand de chaussure, 65½ St. Charles.  
 Lamouche Edward, tonnelier, 336 St. Laurent.  
 Lamarre Hubert, menuisier, 272 Ste. Caroline.  
 Lamarre Pierre, cordonnier, Chemin Chambly ; résidence, 44 St. Thomas.  
 Lamarre Toussaint, menuisier, 272 Ste. Caroline.  
 Lamarre Vve. Alexis, 44 St. Thomas.  
 Lamarre Nazaire, marchand, 135 Bord de l'eau.  
 Lamoureux Vve., 345 St. Jean.  
 Landell Vve. Catherine, 360 Avenue Guilbault.  
 Lapierre Charles, St. Jean.  
 Lapointe Amable, commerçant, 41 St. Thomas.  
 Lapointe Albert, charretier, 341 Ste. Elizabeth.  
 Lapointe Charles, brickleur, 89 Grant  
 Lapointe Grégoire, sellier, 65 St. Charles.  
 Lapointe George, sellier, 65 St. Charles.  
 Lapointe Avilas, sellier, 65 St. Charles.  
 Larocque Elie, sellier, 7 St. Charles.  
 LAROCQUE GÉDÉON, M. D, M. P. P., J. P., 145 Chemin Chambly.  
 Larue A., 168 Chambly Road.  
 Lassonde Delle. Eudoxie, couturière, Chemin Chambly.  
 Lassonde Delle. Doumaine, couturière, Chemin Chambly.  
 Lassonde Jean Bte., père, Chemin Chambly.  
 Latour Olivier, barbier, 97 St. Charles ; résidence, 267 Grant.  
 Laurin François, charretier, 32 St. Thomas.  
 Laurin Joseph, charretier, 32 St. Thomas.  
 Laurin Sever, emp. G. T. R., 249 St. Alexandre.  
 Lavigueur Léon, journalier, 277 Ste. Caroline.  
 Lavigueur François, ouvrier, 198 Chemin Chambly.  
 Lavigueur Sabin, journalier, 334 St. Sylvestre.  
 Lavoie Eucher, journalier, St. Jean.  
 Laroche Honoré, poissonnier, 277 Ste. Caroline.  
 Leclerc Dme., 170 Chemin Chambly.  
 Leriche Eusèbe, charretier, 84 St. Charles.  
 Lespérance Amable, menuisier, 236 St. Laurent.  
 Lespérance Amable, boucher, St. Charles.  
 Lespérance François, charretier, 274 Ste. Caroline.  
 Lespérance Isaï, boucher, 116 St. Charles.  
 Lespérance Jean Bte., père, boucher, 293 Chemin Chambly.  
 Lespérance Johnny, emp. à la banque nationale.

---

**LEON VIGER**  
**Atelier de Ferblanterie**

**98<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Rue St. Charles**

**LONGUEUIL**

—o—

Le soussigné a l'honneur d'annoncer au public qu'il vient d'ouvrir un Atelier de Ferblanterie, où il sera prêt à recevoir toute commande.

**LEON VIGER.**

---

**WOLFRED DAVIGNON**

**Notaire et Professeur de Musique**

**No. 101 Rue Charlotte,**

**CHEZ LUI ET À DOMICILE.**

---

**BRUNO NORMANDIN**

**BAKER**

**No. 16, ST. CHARLES STREET, Longueuil.**

—o—

Mr. B. N. keeps constantly all kinds of Bread, white and brown, Sugar Bunns, Twiss Cottage, French Loaf, &c. ; also the best quality of Flour, in barrels and bags delivered at any time in the day.

- Lespérance Joseph, boucher, 62 St. Charles.  
 Lespérance Jacques, charretier, 89 Grant.  
 Lespérance Marcel, bourgeois, Ste. Elizabeth.  
 Lespérance Napoléon, boucher, 293 Chemin Chambly.  
 Lespérance Octave, journalier, 45 St. Thomas.  
 Lespérance Pierre, maître de poste, 97 St. Charles.  
 Lespérance Toussaint, charretier, 348 rue Longueuil.  
 Léveillé Charles, forgeron, 22 St. Laurent.  
 Lewis D., 168 Chambly Road.  
 Lincours Joseph, 1ère rue Commune  
 Lincours Pierre, journalier, Ste. Elizabeth.  
 Loiseau Benjamin, poissonnier, 297 Ste. Elizabeth.  
 Loiseau Vve. Charles, 2ème rue Commune.  
 Loiseau Hormidas, journalier, 45 St. Thomas.  
 Loiseau Maxime, forgeron, St. Charles.  
 Longpré Alfred, charretier, 307 St. Thomas.  
 Longpré Joseph, charretier, 310 St. Thomas.  
 Lusher Edward, merchant, 54 St. Jacques St.  
 Lussier Antoine, poissonnier, 53 St. Jacques.  
 Lussier Arthur, cordonnier, 159 St. André.  
 Lussier Mathurin, journalier, 307 St. Jean.  
 Lussier Pierre, journalier, 160 St. André.  
 Lussier Pierre, père, poissonnier, 41 St. Thomas.  
 Lussier Pierre, fils, peintre, 41 St. Thomas.  
 MacMaster D., Longueuil Terrapin, St. Charles.  
 Macpherson Gilbert J., St. Elizabeth.  
 Mailloux André, mouleur, 15 St. Charles.  
 Mainville Alexis, journalier, 278 Ste. Caroline.  
 Marchand J. U., photographe, professeur de musique, opérateur  
 télégraphe, grocerie, 83 St. Charles.  
 Marchand Louis, N. P., Secrét. Trés., conseil M. V. L.,  
 87½ St. Charles.  
 Marchand Narcisse, organiste et professeur de musique, 96  
 St. Charles.  
 Marché de Longueuil, St. Charles.  
 Maréchal Alexis, bourgeois, 149 St. André.  
 Maréchal Antoine, menuisier, 345 rue Longueuil.  
 Maréchal Vve. Michel, 280 St. Laurent.  
 Marion Horace, peintre, Ste. Elizabeth.  
 Marion Vve. Jean Bte., 10½ St. Charles.  
 Marion Oscar, navigateur, 10½ St. Charles.  
 Martel Théophile, maçon, 72 St. Alexandre.  
 Martineau Rev. Amable, chapelain, St. Charles.

---

## GREGOIRE LAPOINTE,

Sellier et Facteur de

Collier Ecossais, Anglais, etc., etc.

No. 96 $\frac{1}{2}$  Rue St. Charles,  
LONGUEUIL.

---

## M. N. VIAU

Annonce au public qu'il vient d'ouvrir un Magasin au  
No. 101 $\frac{1}{2}$  Rue Charlotte.

Son assortiment est des plus complets et des plus variés en faits de  
Marchandises Seches, Groceries, Vins, Liqueurs, etc.

*Les Pratiques servis à domicile.*

---

## N. MARCHAND

Organiste et Professeur de Musique.

96 Rue St. Charles, Longueuil.

Leçons donnés chez lui et à domicile.

---

## O. GARIEPY

Forgeron, Marechal Ferrant,

RUE ST. CHARLES

LONGUEUIL.

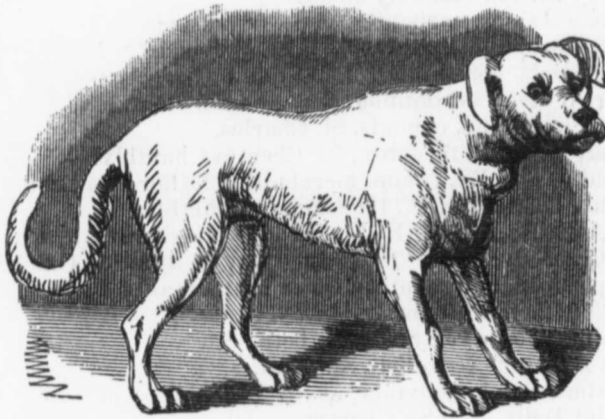


- Massé Erménégilde, peintre, 157 St. André.  
 Massé Dme. Caroline, 65 St. Charles.  
 Massé Charles, charretier, 157 St. André.  
 Mathewson, 168 Chambly Road.  
 Mathewson F., 168 Chambly Road.  
 McArthur James C., 130 Bord de l'eau.  
 McArthur John, 130 Bord de l'eau.  
 McDonald Donald, Grocer, 74 St. Alexandre.  
 McKenny widow, 258 Grant.  
 McKerdy J., 168 Chambly Road.  
 McShaine James, carpenter, 11 St. Sylvestre.  
 Ménard Joseph, charpentier, 375 St. Sylvestre.  
 Messier Louis, cordonnier, 286 Chemin Chambly.  
 Messier Wilfrid, cordonnier, 286 Chemin Chambly.  
 Méthaas Rodolphe, commis, St. Charles.  
 Meunier, Amedée, forgeron, 31 Chemin Chambly.  
 Michaud James W., comm. merchant, 129 Bord de l'eau.  
 Mignault Hector, N. P., 106 Chemin Chambly.  
 MIGNAULT NAPOLEON, N. P., Régistrateur du Comté  
 Chambly, Sec. Trés. du Comté, Syndic Officiel de la  
 paroisse Longueuil et de la municipalité de St. Lambert,  
 288 Chemin Chambly.  
 Mitchell James, dyer, Ste. Elizabeth.  
 Moffatt R., com. traveller, St. Jean.  
 Montcalm Joseph, couvreur, 30 St. Thomas.  
 Mondelet Delle., 110 St. Charles.  
 Mongeon Joseph, bourgeois, 17 St. Charles.  
 Mongeon Napoléon, Avocat, Chemin Chambly.  
 Monpetit Alfred, St. Charles.  
 Montarville, Jos. Richard, prop., 1 St. Charles.  
 Moreau Pierre, avocat, St. Charles  
 Morin Albert, charretier, 273 St. Caroline.  
 Morin Edouard, charretier, 275 Ste. Caroline.  
 Morin Nazaire, charretier, 71 St. Alexandre.  
 Morin Delle. Sophronie, couturière, 275 Ste. Caroline.  
 Nellis C., 168 Chambly Road.  
 Nellis, 168 Chambly Road.  
 Nerbonne Adolphe, maçon, St. Jean.  
 Nerbonne Auguste, maçon, 206 Chemin Chambly.  
 Nerbonne Charles, maçon, 325 St. Jean.  
 Nerbonne Cyprien, brickleur, St. Jean  
 NERBONNE SYLVAIN, maçon, conseiller, St. Jean  
 Normand Jacques, écrivain, 301 Grant.

---

A. G. Globensky & Cie.

CHAPELIERS ET MANCHONNIERS



**No. 217**

RUE NOTRE DAME

MONTREAL

*Là ou le Gros Chien Blanc est à la porte.*

- Normand Dme. Vve. Jacques, 85 St. Charles.  
 Normand Dme. Vve. Louis, 170 Chemin Chambly.  
 Normandin Albani, commis, 234 Chemin Chambly.  
 Normandin André, boucher, 234 Chemin Chambly.  
 Normandin Bruno, boulanger, 16 St. Charles.  
 Normandin Charles, père, boucher, 232 Chemin Chambly.  
 Normandin Charles, fils, boucher, 233 Chemin Chambly.  
 Normandin Constant, 220 Chemin Chambly.  
 Normandin Delle. Louise, couturière, 220 Chemin Chambly.  
 Normandin Michel, boucher, 231 Chemin Chambly.  
 Normandin Delle Philomène, couturière, 220 Chemin Chambly.  
 Notman John, photographer, 332 St. Elizabeth St.  
 Notman William, photographer, Charlotte Staect.  
 O'Brien Thomas, 361 Avenue Guilbault.  
 Olivier Narcisse, journalier, 287 Chemin Chambly.  
 Ostell Thomas, merchant, 51 St. Jacques.  
 Pages Ancelme, forgeron, Chemin Chambly.  
 Papineau C. E, notary, 137 Bord de l'eau.  
 Paquet Dme. Vve. Joseph, maison de pension, 168 Chemin  
 Chambly.  
 Paston Sam., "Longueuil Terrapin," St. Charles St.  
 Pattenaude Dme. Adélaïde, 340 Ste. Elizabeth.  
 Pattenaude Elzéar, boucher, Chemin Chambly.  
 Pattenaude Hilaire, menuisier, 81 St. Charles.  
 Pattenaude Joseph, hotellier, 1½ St. Charles.  
 Pattenaude Delle. Milina, couturière, Chemin Chambly.  
 Pattenaude Napoléon, commerçant, 109 St. Charles.  
 Pattenaude Narcisse, ouvrier, 334 St. Jean.  
 Pattenaude Vve. Nicholas, 109 St. Charles.  
 Pattenaude Nicholas, 346 rue Longueuil.  
 Pattenaude Toussaint, ouvrier, Chemin Chambly.  
 Pattenaude Solomon, emp. G. T. R., 263 Grant.  
 Patterson W. S., "Longueuil Terrapin," St. Charles.  
 Pauzé Magloire, commis, 141 St. Antoine.  
 Payet Damase, peintre, 30 St. Thomas.  
 Payet Filius, journalier, 30 St. Thomas.  
 Payet Joseph, mouleur, 39 St. Thomas.  
 Payet Louis, contracteur, 30 St. Thomas.  
 Peltier Joseph, boulanger, 265 Grant.  
 Pennington Milton, 130 Bord de l'eau.  
 Pell A. G., St. Jean St.  
 Phaneuf Joseph, journalier, 152 St. André  
 Piché Damien, peintre, 259 Grant.

---

# J. A. BOUTHILLER

DEALER IN


Groceries, Wines, Liquors, Dry Goods

ETC., ETC.,

Corner of St. Charles and St. Alexandre,

**LONGUEUIL.**

---

 *Goods delivered at home at any time.*

---

## ROLLIN & DUNN

Manufacturiers de Crackers

**No. 269 RUE GRANT**

**LONGUEUIL.**

---

## C. A. SAUTOIRE

**AVOCAT**

**No. 282 RUE ST. LAURENT**

**LONGUEUIL.**

- Piché Joseph, père, capitaine, 259 Grant.  
 Piché Joseph, fils, capitaine, 97 St. Charles.  
 Piché Louis, cordonnier, 61 St. Jacques.  
 Piché Napoléon, navigateur, 259 Grant.  
 Plouff Alired, menuisier, 66½ St. Charles.  
 Plouff Dme. Alfred, grocerie, 66½ St. Charles.  
 Plouff Jacques, journalier, St. Jean.  
 Plouff Johny, copiste, St. Jean.  
 Plouff Théodore, ouvrier, St. Jean.  
 Poirier Delle. Adélaïde, couturière, 223 Chemin Chambly.  
 Poirier Joseph, journalier, 1ère rue Commune.  
 Poirier Vve. Joseph, 223 Chemin Chambly.  
 POIRIER CHARLES, boucher, conseiller.  
 Potvin Jean Bte. chauffeur, 196 2ème rue Commune.  
 Potvin Joseph, fondeur, 2ème rue Commune.  
 Potvin Hypolite, pilot, 3ème rue Commune.  
 Pratt Charles, M. D. V., 170 Chemin Chambly.  
 Préfontaine François, cultivateur, 162 St André.  
 Préfontaine Dme. Vve. Ludger, couturière, 262 Grant.  
 Provost Antoine, journalier. 273 Ste. Caroline.  
 Provost Antoine, bourgeois, 81 St. Charles.  
 PROVOST CAMILLE, entrepreneur et conseiller, 81 St. Charles  
 Provost Louis, menuisier, 94 St. Charles.  
 Power A., 168 Chambly Road.  
 Quesnel Dme. Vve. Imroléon, 350 rue Longueuil.  
 Quintal Joseph, journalier, 70 St. Alexandre.  
 Rasicot Jean Bte., charretier, 129 Bord de l'eau.  
 Renaud Augustin, charretier, Chemin Chambly.  
 Renaud Antoine, charretier, 63 St. Charles.  
 Renaud Joseph, père, journalier, 82 St. Charles.  
 Renaud Joseph, fils, ferblantier, 82 St. Charles.  
 Renaud François, cordonnier, 205 Chemin Chambly.  
 Riché Dme., 220 Chemin Chambly.  
 Richard Auguste, ouvrier, 7 St. Charles.  
 Riendeau Antoine, mouleur, 347 rue Longueuil.  
 Riendeau Alexis, mouleur, 347 rue Longueuil.  
 Riendeau Alexandre, mouleur, 51 St. Jacques.  
 Riendeau Benjamin, journalier, 529 Ste. Elizabeth.  
 Riendeau F. X., commerçant, 33 St. Thomas.  
 Riendeau Delle. Emélie, couturière, 33 St. Thomas.  
 Riendeau Joseph, poissonnier, 58 St. Thomas.  
 Richard Joseph, hotellier, 1 St. Charles.  
 Robert Antoine, gardien de barrière, 127 Bord de l'eau.

---

CHARLES POIRIER,  
**BUTCHER.**

CHEMIN CHAMBLY,

STALL, No. 3 LONGUEUIL MARKET,

*Dealer in all kinds of Meat. Meat delivered to any part of the town.*

---

CHARLES POIRIER,  
**BOUCHER.**

CHEMIN DE CHAMBLY,

No. 3 Marche Longueuil,

*Marchand de toutes sortes de Viandes. Viandes servies à domicile.*

---

ALFRED FORTIER, M. D.,

95 Rue St.



Charles,

Consultations de 7 à 9 heures, A. M., de 12 à 3 heures, P. M.  
et de 7 à 10 heures, P. M.

---

LOUIS MARCHAND, N. P.,

COIN DES RUES

St. Charles et Grant,

LONGUEUIL.

- Robert Prudent, bourgeois, 228 Chemin Chambly.  
 Robertson Thomas, merchant, 37 St. Thomas  
 Robitaille Régis, menuisier, 299 Grant.  
 Rogers Joseph, Ste. Elizabeth.  
 Rollin Louis, facteur de crackers, 269 Grant.  
 Rouillard Paschal, ouvrier, 13 St. Charles,  
 Rouillard Dme. Paschal, couturière, 13 St. Charles.  
 Roussin Agapit, bourgeois, 301 Grant.  
 Roy Arsène, journalier.  
 Roy Joseph Étienne, forgeron, 44 St. Thomas.  
 Roux Charles, principal de l'institut Feller, Grant.  
 Sabourin Toussaint, 177 3ème rue Ccmmune.  
 Salman Nestor, boulanger, 267 Grant.  
 Sanderson Charles, book-keeper, 6 Brick Road.  
 Sansfaçon Pierre, couvreur, St. Sylvestre.  
 Santoire Amable, bourgeois, 282 St Laurent.  
 Santoire Camille, avocat, 282 St. Laurent.  
 Santoire Moïse, peintre, 282 St. Laurent.  
 Savaria Louis, grocerie, 63 St. Charles.  
 Senécal Louis, boulanger, Ste. Elizabeth.  
 Shaw David, merchant, 128 Bord de l'eau.  
 Shuinick John, 34 River Shore.  
 Sicotte Alphonse, journalier, St. Jean.  
 Sicotte Constance, grocerie, 343 Ste. Elizabeth.  
 Société St. Antoine, Jos. Lespérance, président, 97 St. Charles.  
 Spence John C., glass stainer, 88 Grant.  
 St. Germain Charles, journalier, 38 St. Thomas.  
 St. Germain François, journalier, 59 St. Jacques.  
 St. Jean Azarie, cordonnier, 279 Ste. Caroline.  
 St. Jean Vve. Paschal, 38 St. Thomas.  
 Ste. Marie Alexis, cultivateur, 124 St. Charles.  
 Ste. Marie André, confiseur, 28 St. Charles.  
 St. Pierre, ouvrier, 352 rue Longueuil.  
 Ste. Marie G. T., dep. registrateur, 168 Chemin Chambly.  
 St. Mars Francis, conducteur, 144 Chemin Chambly.  
 St. Mars Dme. Joseph, 110 St. Charles.  
 St. Mars Marc, journalier, 238 Chemin Chambly.  
 St. Mars Marcel, commis, Charlotte.  
 St. Mars Maxime, commis, Ste. Elizabeth.  
 St. Mars Vve. Michel, 258 Grant.  
 St. Mars Romuald, père, ingénieur, Ste. Elizabeth.  
 St. Mars Romuald, fils, commis, Ste. Elizabeth.  
 St. Mars Romuald, teneur de livre, 144 Chemin Chambly.



THOS. D. HOOD,

FIRST PRIZE

PIANOFORTE MANUFACTURER,

MONTREAL.

Factory—84 *Champ-de-Mars Street.*

Show Rooms—183 *St. James St.*

A SUPERIOR CLASS OF

SQUARE AND UPRIGHT

**PIANO-FORTES**

Constantly on Hand : and a Choice Assortment of

**PARLOR ORGANS,**

Of American Manufacture, at Low Prices.

Second hand Pianos taken in exchange ; and Repairs promptly attended to.



- St. Michel Charles, boucher, 118 St. Charles.  
St. Michel Joseph, boucher, 118 St. Charles.  
St. Onge Vve. Marie, Ste. Elizabeth.  
St. Onge William, confiseur, 61 St. Jacques.  
St. Pierre Eusèbe, journalier, 299 Ste. Elizabeth.  
Tatlow R., Chambly Road.  
Tavernier Nicholas, ingénieur, Chemin Chambly.  
Taylor William, clerck, 8 Brick Road.  
Telegraph Office, J. U. Marchand, operateur, 83 St. Charles.  
Tellier Pierre, journalier, 159 St. André.  
Tétu John Lewis, Longueuil Cottage, St. John Street.  
Thibault Rev. George, ptr. cure, 105 St. Charles  
Thivierge Vve, 2me. rue Commune.  
Thuot Hubert, mouleur, 8 St. Charles.  
Thomas Vve., 180 Chemin Chambly.  
Tourangeau Vve. François, 336 St. Laurent.  
Tremblay Vve. François, 268 Grant.  
Trudeau Adolphe, mécanicien, 113 St. Charles.  
Trudeau André, bourgeois, 113 St. Charles.  
Trudeau Frédérick, emp. fonderie, 263 Grant.  
Trudeau Joseph, boucher, 158 St. André.  
Trudeau Jean Bte., huissier, 158 St. André.  
Trudeau Louis, bourgeois, Ste. Elizabeth.  
Trudeau Louis, mouleur, 158 St. André.  
Trudeau Louis, agent, 28 St. Charles.  
Trudeau Pierre, bourgeois, 292 Chemin Chambly.  
Trudeau Pierre, journalier, 182 2me rue Commune.  
Urquhart James, Elm Cottage, 47 St. Charles.  
Valade F. X., N. P., inspecteur d'école, 151 rue Longueuil.  
Viau Dme Marie, 110 St. Charles.  
Viau François X., ferblantier, 93 St. Charles.  
Viau Xavier, cordonnier, 348 rue Longueuil.  
VIAU NAPOLÉON, marchand, rue Charlotte.  
VIGER EUSÈBE, marchand, 99 St. Charles.  
Viger François B., bourgeois, 291 Chemin Chambly.  
Viger Léon, ferblantier, 99 St. Charles.  
Viger Existe, marchand, 99 St. Charles.  
Vincent Vve. Jean Bte., 1ère rue Commune.  
Vincent Jean Bte., journalier 1ère rue Commune.  
Vincent Joseph, grocer, Ste. Elizabeth.  
Vincent Louis, emp. à l'accise, 248 St. Alexandre.  
Vincent Léon, ingénieur, 310 St. Thomas.  
Vincent Pierre, cultivateur, Avenue Guilbaut.

---

Vincelette Joseph, journalier, rue Charlotte.  
Vincelette Joseph, commis, rue Charlotte.  
Webster Revd. W. B., 56 St. Jacques St.  
Wright James, contractor, 319 St. Jean.  
Wurtele S., 168 Chambly Road.  
Yapp G. B., clerk, Terrapin Longueuil, St. Charles St.

